

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 69 (1943)  
**Heft:** 33

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Korrigiertes Schiller-Zitat:

**„Seid verschlungen Milliarden“**

Wie es sein sollte ...

Das Unglück der Erde war bisher, daß zwei den Krieg beschlossen und Millionen ihn ausführten und ausstanden, indes es besser, wenn es auch nicht gut gewesen wäre, daß Millionen beschlossen hätten, und zwei gestritten.

Jean Paul.

**HOTEL ALBANA**

*St. Moritz*

„Guet und gnueg“  
Pensionspreis Fr. 14.—  
Wochenpauschal Fr. 116.—  
(alles inbegriffen)

Alfred Koch, Direktor

**HOTELSCHIFF**

**HOTEL RESTAURANT GARAGE**

Alt st. gallische  
heimelige, modern  
eingerichtete  
Gaststätte

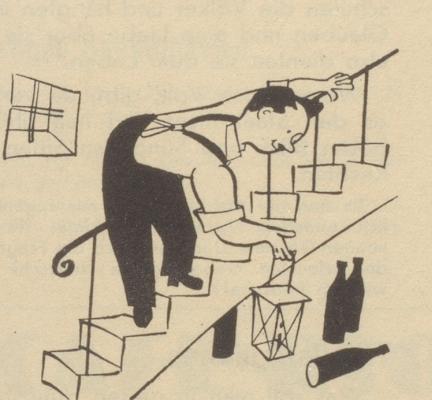
**ST.GALLEN**

Wenn MEIRINGEN

Dann Hotel Brünig-Terminus

Neuer Inhaber: Ed. Haubensak-Ming

Kobler der Rolls-Royce unter  
den Trockenrasier-Apparaten



### „Hier hat's ja noch leere Aplo-Flaschen,

bring sie schnell in den Laden, damit man sie zurück-schickt, leere Flaschen sind heute so erwünscht wie leere Konservenbüchsen“. Stimmt! Flaschen sind heutzutage rar, wir sind für jede leere Aplo-Flasche dankbar die Sie Ihrem Händler zurückgeben.

**Aplo**

Apfelsaft

Sparsam  
heizen  
mit dem

**EQUISTAT**  
FR. SAUTER AG. BASEL Fabrik elektr. Apparate



Er strahlt  
vor Vergnügen, am  
24er Tabak  
muss es liegen!



... und weißt Du, im  
**Hecht St. Gallen**  
ist man gut aufgehoben  
und bestens verpflegt.

Bis 50x rasieren  
mit 30 Rappen

Helvetica-Rasierer haben uns schriftlich mitgeteilt, dass sie sich mit der rostfesten Dauer Klinge Nr. 1 50mal rasieren konnten. Das hat uns selber überrascht, obwohl wir wussten, wie lange diese Klinge wegen der Rostfestigkeit schnittkräftig bleibt. Also lohnt sich der Preis von 30 Rp.

Weitere Helvetica-Klingen: Nr. 2 rostf. 0,13mm 25 Rp., Nr. 3 kaltgehämmert 0,10 mm 20 Rp., Nr. 4 superflexibel 0,10 mm 10 Rp.

BELRAS AG. ZÜRICH 2



**HELVETIA**

*Hallwiler Forellen*



2x5 Fr. 1.20

**Waidmannsheil!**

Sehr schöne Auswahl in sämtlichen

**Jagdgewehren**

Berufsbüchsenmacher Reparaturwerkstätte  
Aarbergergasse 14 Telefon Nr. 31655  
Verlangen Sie bitte Offerte.

SEIT 1872



Besonders jetzt ist ein

**Steiner**

**Radio-Abonnement  
vorteilhafter denn je!**

Steiner AG Bern